

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/LIC/N/3/BGD/2

4 de abril de 2005

(05-1368)

Comité de Licencias de Importación

Original: inglés

RESPUESTAS AL CUESTIONARIO RELATIVO A LOS PROCEDIMIENTOS PARA EL TRÁMITE DE LICENCIAS DE IMPORTACIÓN¹

Notificación en virtud del párrafo 3 del artículo 7 del Acuerdo sobre Procedimientos
para el Trámite de Licencias de Importación

BANGLADESH

La siguiente comunicación, de fecha 1º de marzo de 2005, se distribuye a petición de la delegación de Bangladesh.

Descripción sucinta de los regímenes

1. El régimen de licencias de importación ha sido dismantelado/abolido gradualmente desde finales de los años 70. En la actualidad se lleva a cabo la importación mediante la apertura de una carta de crédito sobre la base de una autorización de cartas de crédito expedida por el banco designado. En este momento no es necesario que el Comité de Control de las Importaciones expida una licencia de importación para importar ningún producto. Además, también se permite una cantidad limitada de importaciones sin la cobertura de una autorización de cartas de crédito y una carta de crédito. A continuación se presenta una breve descripción de cada régimen de importación (el régimen de licencias de importación fue suprimido hace tiempo):

- 1.1 Un importador debe obtener una autorización de cartas de crédito para abrir una carta de crédito a través de los bancos designados. Para ello, no es necesario que el importador obtenga una licencia, permiso o autorización del Comité de Control de las Importaciones y las Exportaciones. Más del 80 por ciento de las importaciones del país se realizan en el marco de este régimen.
- 1.2 Se permite la importación mediante carta de crédito, sin la cobertura de una autorización de cartas de crédito, en los casos en que el Banco de Bangladesh notifique la exención de la autorización de cartas de crédito para la importación contra ayudas y donaciones.
- 1.3 Se permite la importación por "usuarios reales" (no vendedores) previa autorización del Comité de Control de las Importaciones y las Exportaciones. En general, este tipo de importación no se realiza a granel ni en casos frecuentes.

¹ El cuestionario figura en el anexo del documento G/LIC/3.

- 1.4 Se autoriza la importación de regalos, muestras gratuitas y materiales de publicidad por un valor superior a los límites máximos, de entre 15.000 y 75.000 taka, previo permiso de importación del Inspector General de Importación y Exportación. Afecta únicamente a un número limitado de casos al año.
- 1.5 La importación de libros, revistas, periódicos y equipo científico y de laboratorio contra entrega de los correspondientes cupones de la UNESCO, sujeta a la obtención de un permiso de importación y una autorización de despacho del Inspector General de Importación y Exportación se permite sin necesidad de una autorización de cartas de crédito o una carta de crédito.
- 1.6 La importación en el marco del Plan de pagos escalonados en función de los ingresos se permite sobre la base de la autorización del Banco de Bangladesh, sin necesidad de una autorización de cartas de crédito o una carta de crédito, a reserva de que se obtenga un permiso de importación o una autorización de despacho del Inspector General de Importación y Exportación.
- 1.7 Las importaciones por viajeros procedentes del extranjero que excedan de los límites de valor autorizados por el correspondiente Reglamento de Equipajes de la Administración Nacional de Ingresos Fiscales se permite sin necesidad de una autorización de cartas de crédito o una carta de crédito, con un permiso de importación o una autorización de despacho del Inspector General de Importación y Exportación.
- 1.8 La importación de bienes de equipo como parte del capital de los accionistas extranjeros de un establecimiento industrial de participación conjunta autorizado se permite sin necesidad de una autorización de cartas de crédito o una carta de crédito, a reserva de que se obtenga un permiso de importación o una autorización de despacho del Inspector General de Importación y Exportación.
- 1.9 La importación con pago diferido o crédito del proveedor se permite sobre la base de los procedimientos establecidos por el Banco de Bangladesh, a reserva de que se obtenga la autorización del Inspector General de Importación y Exportación.
- 1.10 La importación contra pago directo en el exterior por nacionales de Bangladesh que residen en el extranjero, sin autorización de cartas de crédito o carta de crédito, se permite sobre la base de un certificado de ganancias expedido por la embajada de Bangladesh en el país correspondiente.
- 1.11 La importación de todos los demás bienes, no exentos específicamente del permiso de importación, se permite sin autorización de cartas de crédito o carta de crédito, a reserva de que se obtenga el permiso de importación del Inspector General de Importación y Exportación.

Finalidades y ámbito de aplicación del trámite de licencias

2. A continuación se exponen los productos abarcados por los distintos regímenes de importación (párrafos 1.1 a 1.11):
 - 2.1 El régimen de autorizaciones de cartas de crédito y cartas de crédito (párrafo 1.1) se aplica a todo tipo de productos, desde bienes fungibles hasta instalaciones, maquinaria y repuestos, materias primas industriales y materiales de envasado.

- 2.2 La importación mediante carta de crédito sin formulario de autorización de cartas de crédito (párrafo 1.2) abarca varios productos, en particular materiales y equipo para proyectos en el marco de ayudas y donaciones para proyectos.
 - 2.3 La importación por "usuarios reales", previa autorización del Comité de Control de las Importaciones (párrafo 1.3) abarca principalmente los instrumentos y aparatos profesionales, y los medicamentos que puedan salvar vidas.
 - 2.4 La importación de muestras gratuitas, artículos de regalo y materiales publicitarios (párrafo 1.4) abarca principalmente productos nuevos de varias designaciones.
 - 2.5 La importación contra entrega de cupones de la UNESCO abarca los libros, periódicos, revistas y publicaciones periódicas, etc. (párrafo 1.5).
 - 2.6 La importación en el marco del Plan de pagos escalonados en función de los ingresos (párrafo 1.6) abarca las instalaciones y los bienes de equipo nuevos o de no más de 10 años, los vehículos automóviles nuevos o de no más de 4 años, los buques de carga o de pasajeros nuevos o de no más de 15 años (más de 20 años en el caso de las embarcaciones marítimas) y las instalaciones y bienes de equipo para empresas industriales orientadas a la exportación.
 - 2.7 La importación por viajeros entrantes en virtud del Reglamento de Equipajes (párrafo 1.7) abarca los artículos de uso cotidiano, con inclusión de productos electrónicos, vehículos automóviles, motocicletas, etc.
 - 2.8 La importación por accionistas extranjeros abarca principalmente las instalaciones y los bienes de equipo (párrafo 1.8).
 - 2.9 La importación en el marco del sistema de pago diferido (párrafo 1.9) abarca todos los productos, incluidos los bienes restringidos o prohibidos por la Orden relativa a la política de importación en vigor.
 - 2.10 La importación contra pago directo abarca una amplia variedad de artículos, excepto los artículos prohibidos y restringidos por encima del límite prescrito en la Orden relativa a la política de importación (párrafo 1.10).
 - 2.11 La importación no exenta específicamente del permiso (párrafo 1.11) abarca una amplia gama de productos, desde bienes fungibles hasta instalaciones y bienes de equipo en contravención de las disposiciones de política de importación en vigor.
3. Los regímenes se aplican a los productos originarios y procedentes de todos los países del mundo, con la única excepción de Israel.
 4. A continuación se indica la finalidad de los regímenes de importación descritos en el párrafo 1 (1.1-1.11) y si se examinaron o adoptaron otros métodos posibles:
 - 4.1 El régimen de autorizaciones de cartas de crédito y cartas de crédito (párrafo 1.1) se aplica sin restricciones de la cantidad o el valor de las importaciones y está destinado a simplificarlas y liberalizarlas. El régimen se ha establecido para permitir que los importadores puedan importar sin necesidad de obtener una licencia de importación del Comité de Control de las Importaciones. No se han examinado otros métodos, ya que el régimen existente no impide ni restringe en modo alguno el flujo de las importaciones.

- 4.2 El régimen (párrafo 1.2) está destinado a simplificar aún más el procedimiento de importación, suprimiendo la necesidad de que los bancos tramiten el formulario de autorización de cartas de crédito. No se considera necesario ningún otro método.
- 4.3 El régimen (párrafo 1.3) permite que los usuarios reales, esto es, empresas e individuos, importen productos para su propio uso sin necesidad de registrarse como importador ordinario ante el Comité de Control de las Importaciones. No se considera necesario ningún otro método.
- 4.4 El régimen está destinado a permitir la importación de muestras gratuitas, regalos y materiales publicitarios en cantidades razonables (no a granel como en el caso de las importaciones comerciales). No se han examinado/adoptado otros métodos.
- 4.5 El régimen (párrafo 1.5) está destinado a facilitar la importación de libros y publicaciones por las instituciones académicas. No se han examinado/adoptado otros métodos.
- 4.6 El régimen (párrafo 1.6) está destinado a permitir que los nuevos empresarios importen buques y barcos de pesca para operaciones comerciales sin necesidad de pagar inmediatamente el costo de las importaciones en el momento en que éstas se realicen. No se han examinado/adoptado otros métodos.
- 4.7 El régimen (párrafo 1.7) está destinado a permitir que los viajeros entrantes importen cantidades razonables de productos supuestamente destinados a su uso personal. No se han examinado/adoptado otros métodos.
- 4.8 El régimen (párrafo 1.8) está destinado a permitir que los inversores extranjeros inviertan en bienes de equipo en lugar de en recursos en efectivo.
- 4.9 El régimen (párrafo 1.9) está destinado a facilitar el pago de los costos de importación permitiendo el pago diferido según lo acordado por los importadores y los exportadores.
- 4.10 El régimen (párrafo 1.10) está destinado a permitir que los ciudadanos de Bangladesh que obtengan ganancias en el extranjero utilicen las divisas arduamente ganadas por ellos para la importación de productos mediante un pago directo, sin restricciones de cantidad o de valor. No se considera necesario otro método.
- 4.11 El régimen (párrafo 1.11) está destinado a facilitar el despacho de mercancías por la autoridad aduanera. No se han examinado/adoptado otros métodos.

5. Los regímenes de importación (párrafos 1.3 a 1.11) se mantienen en virtud de una orden administrativa titulada "Orden relativa a la política de importación". Además son legalmente obligatorios. Los reglamentos dejan al Comité de Control de las Importaciones la facultad administrativa de decidir si expedir o no el permiso de importación, la autorización de despacho o la autorización previa para las importaciones en el marco de los regímenes indicados *supra* (párrafos 1.3 a 1.11). No obstante, el Gobierno puede suprimir los regímenes sin el acuerdo del poder legislativo.

Procedimientos

6. Las restricciones sobre las importaciones de productos en cuanto a la cantidad o el valor de las mismas son aplicables globalmente y, en el caso de los productos alimenticios y las bebidas, así

como el arroz, el trigo, etc., se aplica la condición de la prueba de radiactividad a todos los países excepto Malasia, Singapur, los países de la SARC y los países del Sudeste de Asia.

I. La información sobre el reparto de los contingentes para la importación de prendas de vestir de segunda mano y sal sin refinar y sobre las formalidades para la presentación de solicitudes se publica mediante aviso público del Inspector General de Importación y Exportación. El monto global de los contingentes y la cantidad máxima atribuida a cada importador se publican sin contingentes específicos por países. El régimen no permite que el Comité de Control de las Importaciones conceda excepciones ni exenciones.

II. El volumen de los contingentes se determina por distritos sobre la base de la población en el caso de las prendas de vestir de segunda mano, y el contingente de importación de la sal sin refinar se determina mediante prorrateo entre los establecimientos industriales de refinado de sal. El contingente para las prendas de vestir de segunda mano se determina sobre una base anual, mientras que el de la sal sin refinar se determina sobre la base de las necesidades emergentes debidas a la diferencia entre la producción y la demanda.

III. Las autorizaciones para la importación de sal sin refinar se conceden exclusivamente a los refinadores de sal nacionales. El uso efectivo de la autorización previa para las prendas de vestir de segunda mano es supervisado por el banco en que se abre la carta de crédito y el Comité de Control de las Importaciones y, en el caso de la sal sin refinar, por los bancos, la autoridad patrocinadora y el Comité de Control de las Importaciones. Las cantidades atribuidas pero no utilizadas no se suman a los contingentes de un período ulterior. Los nombres de los importadores en cuestión se comunican a los gobiernos y organismos de promoción de las exportaciones de los países exportadores, previa solicitud.

IV. Normalmente se concede un plazo de un mes para la presentación de solicitudes de autorizaciones previas.

V. En ambos casos se concede un plazo de 15 días para la tramitación de las solicitudes.

VI. Como mínimo, se concede un plazo de un mes entre la expedición de la autorización previa y la fecha de apertura de la carta de crédito.

VII. En los dos casos mencionados *supra* un solo órgano administrativo se ocupa de examinar las solicitudes de autorización previa. Sin embargo, en el caso de las prendas de vestir de segunda mano, el Comité Administrativo del Distrito, una vez finalizada la selección de importadores mediante sorteo público, remite la solicitud correspondiente al Comité de Control de las Importaciones de los distritos correspondientes. En el caso de la sal sin refinar, la autorización previa es expedida directamente por el Inspector General de Importación y Exportación.

VIII. En el caso de las prendas de vestir de segunda mano y la sal sin refinar, las solicitudes se examinan simultáneamente. Las respuestas a todas las demás preguntas de este apartado son negativas.

IX. Las respuestas a las preguntas de este apartado son negativas.

X. No son necesarias licencias de importación para importar ninguna mercancía, pero las industrias orientadas a la exportación, en particular en los sectores de los textiles y el cuero, pueden importar mercancías a condición de que éstas se exporten en lugar de venderse en el mercado nacional.

7. a)- d) No hay en vigor límites cuantitativos de los tipos indicados en estos apartados.

8. El régimen de licencias de importación se suprimió hace mucho tiempo. Las importaciones del país se realizan principalmente mediante el régimen de autorizaciones de cartas de crédito y cartas de crédito, administrado directamente por los bancos. Por el momento no se ha registrado ningún caso de denegación de autorización de carta de crédito o de carta de crédito. Si se diera el caso, el solicitante interesado podría recurrir al Banco de Bangladesh para obtener la debida reparación.

Condiciones que deben reunir los importadores para poder solicitar una licencia

9. Normalmente no se necesitan licencias. Sin embargo, todas las personas, empresas e instituciones tienen derecho a obtener un formulario de autorización de cartas de crédito y abrir una carta de crédito directamente en su banco designado, sin necesidad de obtener ningún tipo de autorización o permiso del Comité de Control de las Importaciones. Existe un sistema de registro de todas las personas y empresas que desean dedicarse a la importación. Todas las personas o empresas que dispongan de una licencia comercial del municipio o el gobierno local, sean miembros de la Cámara de Comercio e Industria o de la correspondiente asociación comercial y cuenten con un número de identificación fiscal tienen derecho a solicitar el registro al Comité de Control de las Importaciones, previo pago de los derechos establecidos. En el caso de una sociedad limitada que solicite el registro, deberá presentarse el Certificado de constitución del Registro de Sociedades Anónimas, la escritura de constitución y los estatutos sociales junto con el correspondiente formulario de solicitud y los demás documentos indicados anteriormente. Aún no se ha publicado la lista de importadores autorizados. La documentación y otros requisitos necesarios para solicitar una licencia se hacen públicos debidamente para información de los posibles solicitantes.

Documentos y otros requisitos necesarios para solicitar una licencia

10. Los importadores no necesitan obtener una licencia de importación del Comité de Control de las Importaciones. El formulario de autorización de cartas de crédito y la carta de crédito pueden obtenerse directamente de los bancos, previa presentación del Certificado de registro de importación, el Certificado de afiliación, el Certificado del NIF (número de identificación fiscal) y el Certificado de registro del IVA válidos.

11. En el punto de control aduanero han de presentarse para el despacho, junto con la declaración de entrada, los documentos de envío, tales como la factura, el conocimiento de embarque, el certificado de origen, etc.

12. Los importadores no deben pagar ningún derecho de licencia.

13. Las respuestas a estas preguntas son negativas.

Condiciones de la expedición de licencias

14. No es necesario que los importadores obtengan una licencia. Por otra parte, el período de validez del formulario de autorización de cartas de crédito para la apertura de la carta de crédito es de 150 días. El Inspector General de Importación y Exportación puede prorrogar este plazo en circunstancias especiales, previa solicitud de los importadores interesados en que se declaren las razones de la prórroga. En tal caso, una carta en que se otorga la autorización para abrir una carta de crédito con un plazo prorrogado es expedida por el Inspector General de Importación y Exportación.

15. No se impone ninguna sanción por la no utilización total o parcial de una autorización de cartas de crédito.

16. Las autorizaciones de cartas de crédito no son transferibles entre importadores.

17. No existen otras condiciones a las que esté subordinada la expedición de una autorización de carta de crédito:

- a) cuando se trata de productos sujetos a restricciones cuantitativas;
- b) cuando se trata de productos que no están sujetos a restricciones cuantitativas.

Otros requisitos en materia de procedimiento

18. En el curso normal de las importaciones no es necesario ningún procedimiento administrativo distinto de la tramitación de la autorización de carta de crédito y la apertura de la carta de crédito.

19. Los bancos proporcionan automáticamente las divisas sobre una base libremente convertible para las autorizaciones de cartas de crédito tramitadas por ellos. Las respuestas a todas las demás preguntas de este párrafo son negativas.
